

ZMLUVA č . 18/12/2013 O POSKYTNUTÍ DOTÁCIE

Zmluvné strany

Názov : Mesto Nemšová
Sídlo : Mestský úrad, J. Palu 2/3, 914 41 Nemšová
IČO : 311 812
Zastúpený : Ing. František Bagin, primátor mesta
Bankové spojenie : VÚB a.s., pobočka Trenčín
Číslo účtu : 25124-202/0200
(ďalej len zmluvná strana 1)

a

Názov : Rehoľa piaristov na Slovensku, Rehoľný školský úrad piaristov
Sídlo : Ul. Dr. Kautza 17, 900 21 Svätý Jur
IČO : 00586315
Zastúpený : Ing. Ján Žákovic, SchP, riaditeľ
Bankové spojenie : Všeobecná úverová banka, a.s.
Číslo účtu : 3089999554/0200
(ďalej len zmluvná strana 2)

uzatvárajú v súlade s ust. §51 zákona č. 40/1964 Zb. /Občiansky zákonník/ v platnom znení, v súlade so zákonom č. 583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy túto zmluvu :

Článok 1 Účel zmluvy

Účelom tejto zmluvy je poskytnutie dotácie z rozpočtu mesta Nemšová na základe uznesenia mestského zastupiteľstva zo dňa 24.4.2013 a schváleného rozpočtu mesta Nemšová na rok 2013 pre Rehoľu piaristov na Slovensku, Rehoľný školský úrad piaristov, Ul. Dr. Kautza 17, 900 21 Svätý Jur, ako zriaďovateľa pre školské zariadenia na mzdy a prevádzku Centra voľného času ako súčasť Piaristického gymnázia Jozefa Braneckého v Trenčíne, ktoré navštevujú 3 žiaci do 15 rokov s trvalým bydliskom v meste Nemšová. Základnou úlohou obce pri výkone samosprávy v zmysle § 1 ods. 2 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov je starostlivosť o všestranný rozvoj jej územia a potreby obyvateľov. Starostlivosť o potreby detí a mládeže patrí medzi priority samosprávy a preto mesto Nemšová poskytuje túto dotáciu pre rok 2013 ako podporu rozvoja záujmového vzdelávania detí a mládeže v CVČ v zriaďovateľskej pôsobnosti subjektov mimo územia mesta Nemšová pre deti s trvalým pobytom na území mesta Nemšová.

Článok 2 Predmet zmluvy

1. Zmluvná strana 1 sa zaväzuje poskytnúť zmluvnej strane 2 dotáciu vo výške 195,69 €, t. j. 3 x 65,23 €, (slovom: jednotodevät'desiat'päť eur šesťdesiatdeväť centov) pre 3 žiakov, ktorí navštevujú centrum: M. Breznický – stolný tenis, J. Vanko – stolný tenis, internet, N. Pavlovičová – internet a to v lehote do 15 dní od účinnosti tejto zmluvy.
2. Dotácia špecifikovaná v čl. 2., bod 1. tejto zmluvy bude poskytnutá jednorázovo a bude poukázaná na bankový účet zmluvnej strany 2.
3. Zmluvná strana 2 sa zaväzuje poskytnutú dotáciu v plnej výške použiť na účel dohodnutý v čl. 1. tejto zmluvy.

Článok 3 Práva a povinnosti zmluvných strán

1. Zmluvná strana 2 sa zaväzuje svojou činnosťou dôstojne reprezentovať Mesto Nemšová.
2. Zmluvná strana 2 sa zaväzuje umiestniť na dobre viditeľnom mieste informáciu o poskytnutí dotácie Mesta Nemšová vo výške podľa článku 2, ktorá bola poskytnutá na

mzdy a prevádzku Centra voľného času ako súčasť Piaristického gymnázia Jozefa Braneckého v Trenčíne. Fotodokumentáciu informácie predloží zmluvnej strane 1 najneskôr 60 dní od poskytnutia podpísania a účinnosti tejto zmluvy.

Článok 4

Vyúčtovanie poskytnutej dotácie

1. Zmluvná strana 2 sa zaväzuje vykonať na základe účtovných dokladov vyúčtovanie poskytnutej dotácie a za tým účelom vyplniť tlačivo – vyúčtovanie dotácie, ktoré je prílohou č. 1 k tejto zmluve, ktoré zmluvná strana č. 2 prevzala pri podpise tejto zmluvy. Vyplnené tlačivo spolu s kópiami všetkých účtovných dokladov, na ktoré sa zmluvná strana 2 bude odvolávať v písomnom vyúčtovaní, zmluvná strana 2 predloží v lehote do 15.12.2013 oddeleniu finančnému a správy mestského majetku na MsÚ v Nemšovej. Dotáciu možno použiť len do konca príslušného rozpočtového roka.
2. Pri nedodržaní zmluvne dohodnutých podmienok poskytnutia dotácie (čl. 4 bod 1. tejto zmluvy) sa zmluvná strana 2 zaväzuje poskytnutú dotáciu vrátiť na bankový účet zmluvnej strany 1 v lehote do 5 dní odo dňa doručenia písomnej výzvy zmluvnej strany 1.
3. Na povinnosť vrátiť poskytnutú dotáciu, ktorá bude použitá v rozpore s príslušnými ustanoveniami tejto zmluvy, nemá vplyv skutočnosť, že porušenie zmluvnej povinnosti nebolo zmluvnou stranou 2 zavinené.
4. Zmluvná strana 2 sa zaväzuje, že na požiadanie zmluvnej strany 1 umožní osobám povereným zmluvnou stranou 1 nahliadnuť do svojej účtovnej evidencie za účelom poverenia použitia poskytnutej dotácie.

Článok 5

Sankcie za porušenie zmluvných podmienok

1. V prípade nevyúčtovania dotácie, resp. jej použitia na iný účel, ako na ktorý bola dotácia poskytnutá a je uvedená v čl. 2 tejto zmluvy, je prijímateľ povinný dotáciu vrátiť na číslo účtu poskytovateľa do 3 dní po zistení tejto skutočnosti.
2. Finančné prostriedky použité v rozpore so schváleným predmetom použitia je žiadateľ povinný vrátiť po kontrole použitia dotácie bezodkladne, t.j. do 3 dní od doručenia výzvy na vrátenie finančných prostriedkov na účet Mesta Nemšová.
3. Prijemcovi, ktorý poruší zmluvné podmienky pre poskytnutie dotácií, sa v nasledujúcom roku dotácie neposkytnú.

Článok 6

Spoločné a záverečné ustanovenia

1. Oblasť, ktoré nie sú upravené v tejto zmluve, sa budú posudzovať podľa Občianskeho zákonníka v platnom znení.
2. Táto zmluva sa môže meniť alebo dopĺňať iba so súhlasom oboch zmluvných strán formou písomného dodatku k nej.
3. Štatutárni zástupcovia zmluvných strán vyhlasujú, že v zmluve je vyjadrená ich vôľa, nie sú im známe žiadne skutočnosti, ktoré by im znemožňovali túto zmluvu podpísať, prečítali si ju, porozumeli jej, na znak súhlasu s jej obsahom ju slobodne a vážne podpísali.
4. Táto zmluva je vyhotovená v štyroch vyhotoveniach, z ktorých zmluvná strana 1 obdrží tri vyhotovenia a zmluvná strana 2 jedno vyhotovenie.
5. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom podpísania zmluvnými stranami.
6. Zmluva je účinná dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia.

V Nemšovej, dňa 22.05.2013

Za zmluvnú stranu 1 :
Ing. František Bagin
primátor

Za zmluvnú stranu 2 :
Ing. Ján Žákovic, SchP
riaditeľ